

የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

FEDERAL NEGARIT GAZETTE

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ሃያ አንደኛ ዓመት ቁጥር ኟ፮	በኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
ዲስ አበባ ነሀሴ ኇ ቀን ፪ሺ፮ ዓ.ም	የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ
1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	

21st Year No.66 ADDIS ABABA 14th August, 2015

ማውጫ

አዋጅ ቁጥር ፰፻፺፮/፪ሺ 3 ዓ.ም

የደሕንነተ ሕይወት (ማሻሻያ) አዋጅ......ገጽ ፰ሺ፫፻፰

አዋጅ ቁጥር ፰፻፺፮/፪ሺ፯

<u> የደሕንነተ ሕይወት አዋጅን ለማሻሻል የወጣ አዋጅ</u>

ስለደሕንነተ ሕይወት የወጣውን አዋጅ ቁጥር <u>ጀደዓሯ/፪ሺ፩ ማሻሻል በማስፌለጉ፤</u>

በኢትዮጵያ ዲሞክራሲያዊ 62619 ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት አንቀጽ ፻፫ (፩) መሠረት የሚከተለው ታው ፪ል።

§. <u>hec con</u>

አዲስ አበባ

ይሀ አዋጅ "የደሕንነተ ሕይወት (ማሻሻያ) አዋጅ ቁጥር ፰፻፺፮/፪ሺ፯" ተብሎ ሲጠቀስ ይችሳል።

8.<u>7775</u>

የደሕንነተ ሕይወት አዋጅ ቁጥር ፪፻፵፩/፪ሺ፩ እንደሚከተለው ተሻሽሏል፡-

δ/ የአዋጁ አንቀጽ ፪ ንውስ አንቀጾች (፩)፣ (፬)፣ (\underline{x}) T (\underline{y}) T $(\underline{x}\underline{g})$ T $(\underline{x}\underline{x})$ λ S $(\underline{x}\underline{x})$ τ ACHO-በሚከተሉት አዲስ ንዑስ አንቀጾች (፩)፣ (፬)፣ (፲፪)፣ (፲፯) እና (፲፰) ተተከተዋል:-

"፩/ `ልውጥ ሀያው' ማለት ሰው ሰራሽ የሆነ ወይም ክሌላ ሀይው የተወሰደ ይሁን ከቅሪት የተወሰደ ወይም እንደ አዲስ 112.000 ባይተዋር የተቀመመ

PROCLAMATION No. 896/2015 A PROCLAMATION TO AMEND THE BIOSAFETY **PROCLAMATION**

CONTENTS

Proclamation No.896/2015

Biosafety (Amendment) Proclamation...Page 8308

WHEREAS, it has become necessary to amend the Biosafety Proclamation No. 655/2009;

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55(1) of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:

Short Title 1.

This Proclamation may be cited as the "Biosafety" (Amendment) Proclamation No.896 /2015".

2. Amendment

The Biosafety Proclamation No. 655/2009 is hereby amended as follows:

1/ Sub-articles (1), (4), (6), (9), (12), (17) and (18) of Article 2 are deleted and replaced by the following new sub-articles (1), (4), (6), (9), (12), (17) and (18):

"1/ 'modified organism' means any biological entity which has been artificially synthesized, or in which the genetic material or the expression of any of its by the traits has been changed



- ስለተከተተበት የከረመሎች ይዘት ወይም የባህሪው ክስተት የተለወጠበት ህያው ነው፤
- ፬/ `ዝማ አጠቃቀም' ማለት በሰው ወይም በእንስሳት ጤና ወይም በአካባቢ ላይ የሚከተል ያልታቀደ ተጽዕኖን ለመከላከል በቁሳዊና በንጥረ ነገራዊ ከለላ ታጥረውና በሚኒስቴሩ በወጣው በተገቢው መመሪያ በተፈቀደው ስፋት ባልበለጠ ቦታ ተወስነው ልውጥ ህያውን እንዲሰሩ፣ አንዲወገዱ ወይም ትምህርትንና ምርምርን ጨምሮ እስከ መስክ ምርምር ሙከራ ድረስ ያለውን ያጠቃልላል፤
- ፮/ `ከማንዛቤ የመንጨ ስምምንት' ማለት ለዝግ አጠቃቀም ሳይሆን በአገር ውስጥ ወደ አካባቢ ለመልቀቅ በአንድ ልውጥ ሕያው ላይ እንቅስቃሴ እንዲደረግ ከሚኒስቴሩ የሚሰጥ የአዎንታ ጽሑፍ ነው፤
- **`ጠንቅ' ማለት በአ**ምር፣ በመካከለኛ እና ยิ/ በረጅም ጊዜ ሂደት ሲታይ በሰው ወይም በእንስሳት ጤና፣ በብዝሐ ሕይወት፣ ወይም በአካባቢ በማህበራዊና ኢኮኖሚያዊ ሁኔታ ላይ ከልውጥ ሕያዋን ተፅዕኖ በመመንጨቱ በብዝሐ ሕይወት ጥበቃና ዘላቂ ጠቃሚነት በተለይም በብዝሐ ሕይወት እሴት፣ በአገር በቀል የዕውቀት ሥርዓትና በአካባቢያዊ ማህበረሰቦች ላይ ሊደርስ የሚችል ጉዳት 70.I
- ፲፪/ `ሚኒስቴር' ወይም `ሚኒስትር' ማለት እንደቅደም ተከተሉ የአካባቢና የደን ሚኒስቴር ወይም ሚኒስትር ነው፤

introduction of any foreign gene whether taken from another organism, from a fossil organism or artificially synthesized;

- 4/ 'contained use' means any operation up to field trial in which modified organisms are produced ,destroyed or used in some other way including for teaching and research isolated by physical and chemical barriers in space not exceeding the requirement stated in the appropriate directive issued by the Ministry with a view to effectively preventing their contact with, and their unintended impact on ,human, animal and the external environment;
- 6/ advance informed agreement' means a written consent granted by the Ministry for the undertaking of any transaction of modified organism destined to release into the environment in the country other than for contained use;
- 9/ 'risk' means short, medium or long-term danger that may befall on human or animal health, biological diversity, the environment or socio-economic conditions arising from the impact of modified organism on the conservation and sustainable use of biological diversity, especially with regard to the value of biological diversity, indigenous knowledge systems and local communities;
- 12/ 'Ministry' or 'Minister' means the Ministry or Minister of Environment and Forest ,respectively;

8309



3	TULLI	6.26.0	ነጋሪት ጋዜጣ ቁጥ	ር ሬ፮ ነሀሲ ሬ ቀን ፪ሺ፯	9.90	Federal Nega	arit Gazette No. 66, a	14 th August	, 2015F8310	ł.
			The second se	the second se		CONTRACTOR AND AND A CONTRACTOR AND A	The second			

፲፯/`አመልካች' ማለት የሚጠይቀውን እንቅስቃሴ ለማካሂድ ከግንዛቤ የመነጨ ስምምነት ወይም ልዩ ፌቃድ እንዲሰጠው ለሚኒስቴሩ ያመለከተ ሰው ነው፤

Th

- ፲፰/ `ፌቃድ የተሰጠው ሰው' ማለት ከግንዛቤ የመነጨ ስምምነት ወይም ልዩ ፌቃድ ከሚኒስቴሩ የተሰጠው ሰው ነው፤"
- ፪/ በአዋጁ ከአንቀጽ ፪ ንዑስ አንቀጽ (፲፰) ቀጥሎ የሚከተሉት አዲስ ንዑስ አንቀጾች (፲፬)፣ (፳)፣ (፳፩) እና (፳፪) ተጨምረው ነባር ንዑስ አንቀጾች (፲፬) እና (፳) ንዑስ አንቀጾች (፳፫) እና (፳፬) ሆነው ተሽጋሽገዋል:-

፲፬/ `ዘመናዊ ጥበበ ሕይወት' ማለት፦

- ሀ) በመርፌ በመው ጋት ኑክለይክ አሲድን ወደ ሕዋስ በቀጥታ መክተትን ጨምሮ በቤተ ሙከራ እንዲካሂድ የዲኦክሲራይ በኑክለይክ አሲድን የማቀናጀት ሥራን በማካሂድ፣
- ለ) ከስነ ስያሜ አኳያ ሲታይ ከአንድ ፋሚሊ ውጪ የተገኙ ሕዋሳትን ወደ አንድ ሕዋስነት በማቀላቀል፤ ተፈዋሯዊ ፊዚዮሎጂካዊና የመዳቀል መከላከ
- ያዎችን አስዘልሎ ከባህላዊ የማዳቀል ሂደቶች ውጪ የሚደረግ አዲስ ዝርያን የማዳቀልና የመምረጥ ተግባር ነው፤
- ሻ/ `ልዩ ፈቃድ' ማለት በዚህ አዋጅ መሥረት ልውጥ ሕያውን ወደ አካባቢ መልቀቅን ሳይጨምር በዝግ አጠቃቀም ለምርምር ወይም ለትምህርት ለማዋል ልውጥ ሕያውን ወደ አገር ለማስገባት ከሚኒስቴሩ በጽሁፍ የሚሰጥ ፈቃድ ነው፤

- 17/ 'applicant' means any person who submits an application to the Ministry seeking an advance informed agreement or a special permit to engage in a transaction;
- 18/ 'authorized' person' means a person who has been given an advance informed agreement or a special permit by the Ministry to engage in a transaction;"
- 2/ sub-articles (19), (20), (21) and (22) are added after sub-article (18) of Article 2 of the Proclamation and the existing sub-articles (19) and (20) are re-numbered as sub-articles (23) and (24):
 - "19/ 'modern biotechnology' means the application of:
 - a) In vitro nucleic acid techniques, including recombinant deoxyri-

bonuclic acid and direct injection of nucleic acid into cells or organelles;

b) fusion of cells beyond the taxonomic family;

that overcome natural physiological, reproductive or recombination barriers and that are not techniques used in traditional breeding and selection;

20/ 'special permit' means a written permit granted by the Ministry for importation of a modified organism for contained use in research or teaching but not for release into the environment in accordance with this Proclamation;



- ፳፩/ `የውጭ ሳኪ' ማለት ልውጥ ሕያውን ከውጭ አገር ሆኖ ወደ አገር ውስጥ ለማስገባት የሚልክ ሰው ነው፤"
- ፫/ በአዋጁ በማናቸውም ሥፍራ ``ባለሥልጣን" የሚለው ስያሜ ተሥርዞ ``ሚኒስቴር" በሚለው ተተክቷል፤
- ፬/ የአዋጁ አንቀጽ ፬ ተሥርዞ በሚከተለው አዲስ አንቀጽ ፬ ተተክቷል:-

የአዋጁ ዓሳማ፦

- ፩/በሰውና በእንስሳት ጤና፤ በብዝሐ ሕይወት፤ በአካባቢ፤ በማህበረሰቦችና በአጠቃሳዩ በአገር ላይ ከልውጥ ሕያዋን ሊደርስ የሚችለውን አሉታዊ ተጽእኖ ማስቀረት ወይም ቢያንስ እስከ ኢምንታዊነት ደረጃ ድረስ ማሳንስ፤ እና
- ፪/ ዘመናዊ ጥበበ ሕይወትን ጨምሮ ለብዝሐ ሕይወት ጥበቃና ዘላቂ አጠቃቀም የሚያገለግል ቴክኖሎጂ ተደራሽነትንና በቴክኖሎጂ ዝውውር መጠቀምን ማሻሻል ፤

ነው።

ሯ/ የአዋጁ አንቀጽ ፭ ተሥርዞ በሚከተለው አዲስ አንቀጽ ፩ ተተክቷል:-

[•]ጅ <u>ከግንዛቤ የመነጨ ስምምነት</u>

፩/ የዚህ አዋጅ አንቀጽ ፫ ድን.ጋጌ እንዴተጠበቀ ሆኖ ማንኛውም ሰው ከግንዛቤ የመንሬቤ ስምምንትን ከሚኒስቴሩ ሳይገኝ ልውጥ ሕይውን ወደ ክፍት አካባቢ የመልቀቅ እንቅስቃሴን ማካሂድ አይችልም።

- 21/ 'foreign exporter' means any person under the jurisdiction of another country who exports a modified organism;"
- 3/ the designation "Authority" appearing anywhere in the Proclamation is deleted and replaced by "Ministry";
- 4/ Article 4 of the Proclamation is deleted and replaced by the following new Article 4:

"4. Objective of the Proclamation

The objective of the Proclamation shall be to:

- 1/protect human and animal health, biological diversity and in general, the environment, local communities and the country at large by preventing or at least managing down the adverse effects of modified organisms to levels of insignificance; and
- 2/enhance access to and transfer of technologies, including modern biotechnology, that serve for conservation and sustainable use of biological diversity."
- 5/ Article 5 of the Proclamation is deleted and replaced by the following new Article 5:

"5. Advance Informed Agreement

1/ Without prejudice to the provision of Article 3 of the Proclamation no person may engage in any transaction destined for release of modified organism to the environment without obtaining an advance informed agreement from the Ministry.



- ፪/ ልውጥ ሕያውን ወደ አካባቢ የመልቀቅ እንቅስቃሴን ለማካሂድ የሚፈልግ ማንኛውም ሰው በዚህ አዋጅና በአዋጁ መሥረት በወጡ ደንቦች እና መመሪያዎች መሥረት የተዘ*ጋ*ጀ ማመልከቻ ለሚኒስቴሩ ማቅረብ አለበት።
- ፫/ ከግንዛቤ የመነጨ ስምምነት ለማግኘት ማንኛውም አመልካች በዚህ አዋጅ መሰረት በወጡት ደንቦች እና መመሪያዎችየተመለከቱትን መስፌርቶች ማሟላት አለበት።"

፮/ የአዋጁ አንቀጽ ፮ እስከ አንቀጽ ፳ እንደ ቅደም ተከተላቸው ከአንቀጽ ፯ እስከ አንቀጽ ፳፩ ሆነው የሚከተለው አዲስ አንቀጽ ፮ ተጨምሯል፦

- "<u>I.AF 6.95</u>
 - ፩/ ማንኛውም ሰው ልዩ ፊቃድ ሳይሰጠው የዝግ አጠቃቀም እንቅስቃሴ ሊያካሂድ አይችልም።
 - ፪/ የዝግ አጠቃቀም እንቅስቃሴ ሊያካሄድ የሚፈልግ ማንኛውም ሰው ልዩ ፈቃድ እንዲሰጠው ይህን አዋጅ ለማስፈጸም በሚወጡ ደንቦች እና መመሪያዎች መሥረት ለሚኒስቴሩ ማመልክቻ ማቅረብ አለበት።
 - ፫/ ልዩ ፈቃድ የተሰጠው ማንኛውም ሰው ልውጥ ሕያውን ወደ አካባቢ መልቀቅ የለበትም።
 - Ø/ በዝግ አጠቃቀም ምርምር የሚያካሄድ ማንኛውም ሰው ተገቢውን የጥንቃቄ እርምጃ በመውሰድ ከእንቅስቃሴው ሊመጡ የሚችሉ ትን ጠንቆች በሙሉ ማስወገድ አለበት።"

- 2/ Any person who intends to engage in any transaction destined for release of modified organism to the environment shall submit to the Ministry an application prepared in accordance with this Proclamation and the regulations and directives issued hereunder.
- 3/ Any applicant intending to obtain an advance informed agreement shall comply with the requirements set in the regulationsand directives issued hereunder."
- 6/Articles 6 to 20 of the Proclamation are renumbered as Articles 7 to 21, respectively, and the following new Article 6 is added:

"6. Special Permit

- 1/ No person may engage in any contained use transaction without obtaining a special permit.
- 2/ Any person who intends to obtain a special permit for contained use transaction shall submit an application to the Ministry in accordance with the regulations and directives issued hereunder.
- 3/ A person granted a special permit may not release a modified organism into the environment.
- 4/ Any person who is conducting research in a contained use shall take all necessary measures to completely avoid the risks that may arise from the transaction."

There is

18



8313

AUTIT	ፌደራል ነጋሪት ጋዘ	ጣ ቁጥር ጃ፮ ነሀሲ ጅ ቀን ፪ሺ፮ ዓ.	T
፯/ የአዋጁ	አንቀጽ ፬ (ቁኅ	ዮሩ በዚህ አንቀጽ ንዑስ	
አንቀጽ	(፮) መሠረት እ	ንዴተሽ,ንሽገው) ተሥርዞ	
በ ማ ከተ	ለሙ አዲስ አንፋ	ንጽ ፀ ተተክቷል፦	

 ጀ.<u>ልውጥ ሕያውን ወደ አገር ውስጥ ማስገባት</u>

፩/ ከግንዛቤ የመነጨ ስምምነት ወይም ልዩ ፈቃድ ሳይገኝ ልውጥ ሕያውን ወደ አገር ውስ**ጥ ማ**ስገባት የተከለከለ ነው።

- ፪/በዝግ የመጠቀም ፊቃድን ለማግኘት የሚቀርብ ማመልከቻ ልዩ ፊቃድ እንጂ ከግንዛቤ የመንጨ ስምምነት ሊያሰጥ አይችልም።
- ፫/ ከግንዛቤ የመነጨ ስምምነት እንዲሰጠው ለሚኒስቴሩ ማመልከቻ የሚያቀርብ ማንኛውም ሰው በላኪው አገር ህግ መሰረት እውቅና ያለው መሆን አለበት።
- ፬/ ልዩ ፈቃድ እንዲሰጥ ለሚኒስቴሩ የሚቀርብ ማመልክቻ በውጪ ላኪው የተፈረመ የልውጥ ሕያዉን ምንነት ከሚገልፅ ሰነድ ,ጋር ተያይዞ መቅረብ አለበት።"
- ጃ/ የአዋጁ አንቀጽ ፲፭ ንዑስ አንቀጽ (፬) (ቁጥሩ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፮) መሥረት እንደተሽጋሽገው) ንዑስ አንቀጽ (፩) ሆኖ የሚከተለው አዲስ ንዑስ አንቀጽ (፬) ተጨምሯል፦
 - ^{*}፬/ ሚኒስቴሩ የሚከተሉት ቅድመ ሁኔታዎች ሲሟሉ ለአመልካች ልዩ ፈቃድ ይሰጣል፡
 - U) የተጠየቀውን ምርምር ይህን አዋጅ ለማስፌጸም በወጡ ደንቦችና መመሪያዎች መሠረት ለማካሂድ የሚያስፌልጉ ተቋሞችና ሥርዓቶች መኖራቸው ሲረ.ጋገጥ፤

7/ Article 9 of the Proclamation (as renumbered pursuant to sub-article (6) of this Article) is deleted and replaced by the following new Article 9:

"9. Importation of Modified Organisms

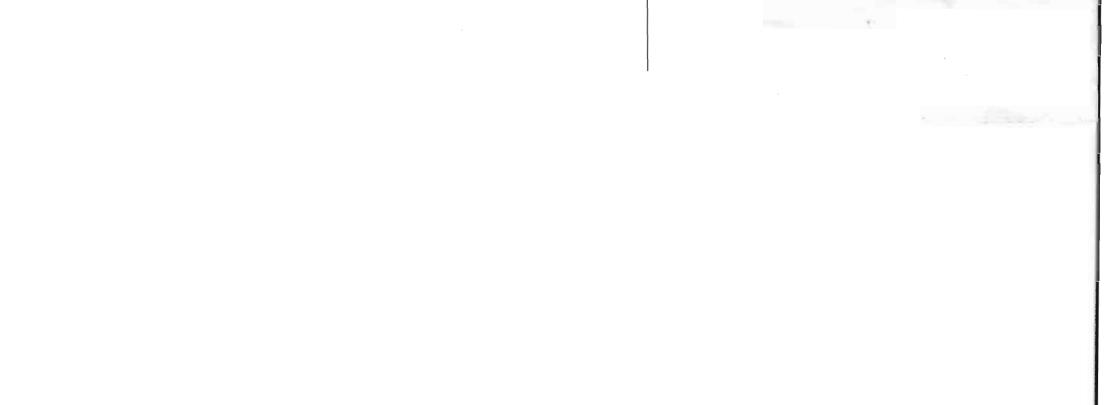
Federal Negarit Gazette No. 66, 14th August, 2015 ...

- 1/ Importation of any modified organism without obtaining an advance informed agreement or a special permit is prohibited.
- 2/ An application for contained use is not subject to an advance informed agreement but to a special permit.
- 3/ A person who applies to the Ministry for an advance informed agreement shall have a recognition as the law of the exporting country authorizes the exporter to take such responsibility.
- 4/ An application for a special permit for the importation of a modified organism shall be accompanied by a statement signed by the foreign exporter indicating the identity of the modified organism."
- 8/ sub-article (4) of Article 15 of the Proclamation (as renumbered pursuant to sub-article (6) of this Article) is renumbered as sub-article (5) and the following new sub-article (4) is added:
 - "4/ The Ministry shall issue special permit to an applicant if:
 - a) there are facilities and institutional systems required to conduct the specified research as per the regulations and directives issued pursuant to this Proclamation;

፩/ ከማንዛቤ ፌቃድ ሳደ ውስጥ ማስ ፪/በዝማ የወ የሚቀርብ

8375

78



S 7.[7]2	ፌደራል	ነ <i>ጋ</i> ሪት	ጋዜጣ	ቀጥር 🛣	ነሀሴ ፰ ቀን ፪ሺ፮ ዓ.ም	Federal	Negari	t Gazet	te No. 66,	14 th	August,	2015	рац-	8314
	Λ) Ή <i>መ</i> •α	j.4.	መደ	አካባቢ	የማይለቀቅ		b)	the	transac	tion	is	not	destine	-d

ለ) ዝውውሩ ወደ አካባቢ የማይለቀቀ ከሆነ፤

78

- ሐ) አመልካቹ ምርምሩን ለማካሂድ ተፈላጊው ብቃት ያለው ከሆነ፤ እና
 መ) ጉዳቱን ለመቀነስ ወይም ወደ ኢምንትነት ለማውረድ የሚያስችል ደረጃውን የጠበቀ የአሥራር ሥርዓት ያለ ከሆነ።"
- ፬/ የአዋጁ አንቀጽ ፲፮ (ቁጥሩ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፮) መሠረት እንደተሽጋሽገው) ተሠርዞ በሚከተለው አዲስ አንቀጽ ፲፮ ተተክቷል:-

<u> "፲፯. ከግንዛቤ የመነጨ ስምምነትና ልዩ ፌቃድ</u> <u>ፀንተው የሚቆዩበት ጊዜ</u>

- ፩/ ልውጥ ሕያው ለንግድ ሥራ ወደ አካባቢ እንዲለቀቅ የተሰጠ ከግንዛቤ የመንጨ ስምምነት ለአስር ዓመት የፀና ይሆናል።
- ፪/ ለዝግ አጠቃቀም የተሰጠ ልዩ ፈቃድ ለአምስት ዓመት የፀና ይሆናል።
- ፫/ በትራንዚት ለማስተላለፍ የተሰጠ ከግንዛቤ የመንሬቤ ስምምንት ለሦስት ወር የፀና ይሆናል።
- ፬/ ለንግድ ሥራ ወደ አካባቢ እንዲለቀቅ የተፈቀደው ከግንዛቤ የመንጨ ስምምንት ወይም ለዝግ አጠቃቀም የተሰጠ ልዩ ፈቃድ ሊያከትም አንድ ዓመት ሲቀረው ስምምንቱ ወይም ልዩ ፈቃዱ ዐንቶ የሚቆይበት ጊዜ አንዲራዝምለት ፈቃድ የተሰጠው ሰሙ ሊያመለክት ይችላል #
- ሯ/በትራንዚት ለማስተላለፍ የተሰጠ ከግንዛቤ የመንጨ ስምምንት ሊያከትም አንድ ወር ሲቀረው ስምምንቱ ወንቶ የሚቆይበት ጊዜ እንዲራዘምለት ፌቃድ የተሳመው ሰሙ ለ የመላክት ይችለል።

- b) the transaction is not destined for release to the environment;
- c) the applicant has the required qualification to conduct the research; and
- d) if standard operating procedures that prevent or minimize risks to the insignificant level are in place."
- 9/ Article 17 of the Proclamation (as renumbered pursuant to sub-article (6) of this Article) is deleted and replaced by the following new Article 17:

"17.<u>Validity Period of Advance Informed</u> <u>Agreement and Special Permit</u>

- 1/ An advance informed agreement for commercial release of modified organism shall be valid for ten years.
- 2/ A special permit for contained use shall be valid for five years.
 - 3/ An advance informed agreement for transit of modified organism shall be valid for three months.
 - 4/ The authorized person may request for extension of the validity period of advance informed agreement for a commercial release or a special permit for contained use of modified organism one year before the expiry date of the validity period.
 - 5/ The authorized person may request for extension of the validity period of advance informed agreement for transit of modified organism one month before the expiry date of the validity period.

የተሰጠው ሰው ሊያመለክት ይችላል። the expiry date of the validity period. <u>ድላ የ</u>ሳንይ Federal Negarit Gazette No. 66, 14th August, 2015 ፌደራል <u>ነጋሪት ጋዜጣ ቁጥር ጃ፮ ንሀሴ ጅ ቀን ፪ሺ፮ ዓ.ም</u> ...page 6/ The Ministry may, upon the receipt of an 5/ AILU አንቀጽ ንቡስ አንቀጽ (ĝ) መሥረት ማመልክቻ ሲቀርብለት

ከግንዛቤ ሚኒስቴሩ የመነጨው ስምምነት እንዲራዘም ወይም የጠንቅ ግምገጣው እንዲከለስ ወይም በድጋሜ እንዲሥራ ሲወስን ይችሳል።"

78

- ፲/ የአዋጁ አንቀጽ ፳፩ (ቁጥፉ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፮) መሥረት እንደተሽጋሸገው) ንዑስ አንቀጾች (፫) እና (፬) ተሥርዘው በሚከተሉት አዲስ ንዑስ አንቀጾች (፫) እና (፬) ተተክተዋል:-
 - ^ነ፫/ የጉምሩክ ሠራተኛው በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፪) መሠረት የታገተውን ልውጥ ሕያው በብዝሐ ሕይወት፣ በአካባቢ እና በሰው ጤና ላይ የከፋ ጠንቅ በማይስከትል ማከማቻ ቦታ ማስቀመጥ አለበት።
 - ፬/ ሚኒስቴሩ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፪) መሠረት ተጠርጥሮ የታገተውን ዕቃ ናሙና በመፈተሽ በአምስት የሥራ ቀናት ውስጥ ልውጥ ሕይውን ማካተቱን ወይም አለማካተቱን ማረጋገጥ አለበት።"
- ፲፩/ ከአዋጁ አንቀጽ ኟ (ቁጥፉ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፮) መሠረት እንደተሽጋሽገው) ቀጥሎ የሚከተለው አዲስ አንቀጽ ሸ፪ እና ሸ፫ ተጨምረው ነባሮቹ አንቀጾች ሸ፩፣ ሸ፪ እና ሸሮ እንደ ቅደም ተከተላቸው አንቀፅ ፳፬፣ ፳፭፣ እና ፳፮ ሆነው ተሽጋሽገዋል፦

"ሸፄ. <u>ብሄራዊ የደሀንነተ ሀይወት አማካሪ</u>

<u> ኮሚቴ</u>

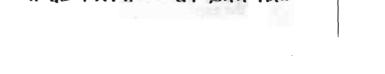
ለሚኒስትሩ ተጠሪ የሆነ እና ደህንነተ ህይወትን በሚመለከት መንግስትን የሚያማክር ብሂራዊ የደሀንነተ ሀይወት አማካሪ ኮሚቴ በሚኒስትሮች ምክር ቤት በሚወጣ ደንብ መሥረት ይቋቋማል።

application pursuant to sub-article (4) of this Article, decide whether to extend the validity period of an advance informed agreement or to order the revision or the doing of the risk assessment."

8315

- 10/ sub-articles (3) and (4) of Article 21 of the Proclamation (as renumbered pursuant to subarticle (6) of this Article) are deleted and replaced by the following new sub-articles (3) and (4):
 - "3/ The custom's officer shall store the modified organism impounded pursuant to sub-article (2) of this Article in an appropriate storage facility in such a manner that potential risks to biodiversity, the environment and human health are minimized.
 - 4/ The Ministry shall, by examining the samples within five working days, verify whether the material impounded pursuant to sub-article (2) of this Article contains any modified organism or not."
- 11/ the following new Article 22 and Article 23 are added after Article 21 of the Proclamation (as renumbered pursuant to sub-article (6) of this Article) and the existing Articles 21, 22 and 23 are re-numbered as Articles 24, 25 and 26 respectively:
 - "22. National BioSafety Advisory Committee

A National Biosafety Advisory Committee, accountable to the Minister shall be established by regulation to be issued by the Council of Ministers.



8316

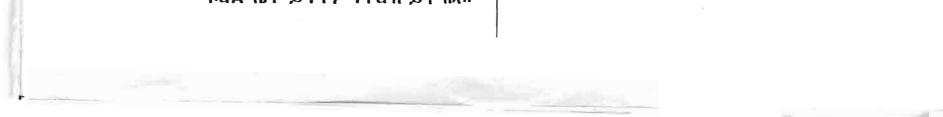
ኛ፫.ስለቅሬታ አቀራረብ

- ፩/ በዚህ አዋጅ መሥረት በግንዛቤ ላይ የተመሥረተ ስምምነት ወይም ልዮ ፊቃድ ለማግኘት ወይም ፀንቶ የሚቆይበትን ጊዜ ለማረዘም የቀረበን ማመልከቻ ውድቅ በማድረግ ወይም ስምምነቱን ወይም ልዩ ムタネリ ለመሥረዝ በተሰጠ ለማንድ ወይም ውሳኔ ላይ ቅሬታ ያለው ማንኛውም ሰው ውሳኔው በተሰጠ በ፵ሯ ቀናት ውስጥ በሚኒስቴሩ ለተቋቋመ ቅሬታ ሰሚ ኮሚቴ ቅሬታውን ማቅረብ ይችሳል።
- ፪/ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) በተወሰነው የጊዜ ገደብ ውስጥ ከአቅም በላይ በሆነ ምክንይት የቅሬታውን ማመልከቻ ሊያቀርብ ያልቻለ ማንኛውም ሰው ከአቅም በላይ የሆነው ምክንይት በተወገደ በ፲ ቀናት ውስጥ ማመልከቻውን ሊያቀርብ ይችላል።
- ፫/ የቅሬታ ሰሚ ኮሚቴው አባላት እና አደረጃጀት ይህን አዋጅ ለማስፈጸም በሚወጡ ደንቦች እና መመሪያዎች መሥረት ይወሰናል።
- ፬/ ቅሬታ ሰሚ ኮሚቴው በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) መሠረት የቀረበለትን ቅሬታ መርምሮ ውጤቱን ከውሳኔ ሃሳብ ጋር በ፩ የሥራ ቀናት ውስፑ ለሚኒስትሩ ያቀርባል።
- ሯ/ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፬) መሥረት በሚኒስትሩ የተሰጠ ውሳኔን በሚመለከት በሕግ አተረጓንም ስሀተት ቅር የተሰኘ አመልካች ውሳኔው በተሰጠ በጅ ቀናት ውስጥ ለፌደራል ከፍተኛ ፍርድ ቤት ይግባኝ ማቅረብ ይችላል።"

23. Grievance Handling

Federal Negarit Gazette No. 66, 14th August, 2015 page

- 1/ Any person aggrieved by the rejection of an application submitted in accordance with this Proclamation for the issuance or extension of the validity period of an advance informed agreement or special permit, or the suspension or revocation of the agreement or the special permit may, within 45 days from the date of such decision, lodge his complaint with the Grievance Hearing Committee established by the Ministry.
- 2/ Any person who cannot submit his complaint in accordance with sub-article (1) of this Article due to force majeure may submit his application within 10 days after the end of the force majeure.
- 3/ The grievance handling committee members and their composition shall be determined by the regulations and directives issued pursuant to this Proclamation.
- 4/ The grievance handling committee shall up on examining the compliant submitted to it pursuant to sub-article (1) of this Article provide its findings and recommendation to the Minister within five working days.
- 5/ An applicant aggrieved by the decision of the Minister given under sub-article (4) of this Article may, with respect to error of interpretation of law, appeal to the Federal High Court within 60 days from the date of the decision."



<u>ገጽ</u> ቆኪደ፻፲፯ <u>ፌደራል ነጋሪት ጋዜጣ ቁጥር</u> ጅ፮ ነሀሲ ፰ ቀን ፪ሺ፮ ዓ. ፫. <u>አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ</u>	 Federal Negarit Gazette No. 66, 14th August, 2015page 8317 3. Effective Date
ይህ አዋጅ በፌደራል ነ <i>ጋ</i> ሪት <i>ጋ</i> ዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል።	This Proclamation shall enter into force on the date of publication in the Federal Negarit Gazette.
አዲስ አበባ ንሐሴ	Done at Addis Ababa, this 14 th day of August, 2015.

ዶ/ር ሙሳቱ ተሾመ የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ፕሬዚዳንት

mapping the statement of the second

MULATU TESHOME (DR.)

PRESIDENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

and the task without a

and don which an w. Fir-

the first in analytic fragment

Sever and the part of the



,

rides and dealers dame.

1940 TERATO THE TRADES

meren man of the man the of

The syste will include the